ایکنجی سنه — عدد ٥٤٠

پنجشنبه

١٧ جمادی الاولی ١٣٢٨ و ١٣ مایس ١٣٢٦

تقویم وقایع

تاریخ تأسیسی
١٢٤٧

مرجعی : باب عالیده مطبوعات داخلیه ادارەسیدر .

مطبعەسی : صغوق چشمەدە کائن دائرۀ مخصوصەدر .

دولت علیۀ عثمانیەنک جریدۀ رسمیەسیدر

تکرار احداثی تاریخی
١٣٢٦

درسعادت وممالک عثمانیه ایچون سنەلکی پوسته اجرتیله برابر ٩ ، آلتی آیلغی ٤ بچق مجیدیەدر .

ممالک اجنبیه ایچون سنەلکی ٤٠ فرانقدر .

نسخەسی ١٠ پارەیەدر

ایام تعطیلیەدن ماعدا هرکون نشر اولنور

نسخەسی ١٠ پارەیەدر

توجیهات

عدلیه

یافه قضاسی بدایت محکمەسی مدعئ عمومی معاونی فؤاد افندی بنی صعب قضاسی بدایت محکمەسی مدعئ عمومی معاونلکنه تعیین بیورلمش ومومی الیه ذاتاً محلف بولنمشدر .

مواد عمومیه

شهر امانتندن :

یرلی قیرمەسی دقیق پیاسه فیأتی اولان طقسان یدی غروشك سکسان بش بچق غروشه تنزل ایتمش اولدیغی درسعادت تجارت وزراعت اوطەسندن کوندریلان پیاسه پوصلەلری مندرجاتندن وامانت مفتشی وجلب مأموری معرفتیله و صورت مخصوصەدە خارجاً اجرا قلنان تحقیقاتدن اکلاشلمش وشو حالده بوکاسکز غروش التون فرقی ومع تمتع اون طقوز غروش مصارف اعمالیەنك علاوەسی حالندە یکون حساب یوز اون ایکی بچق غروشه رسیدە اولەرق بنابرین طبلەکار اجرتی کا کان مشتری یه عائد اولمق اوزره درسعادت وبلاد ثلثه فرونلرنده اعمال وفروخت ایدلمکده اولان اکمکلرك هر کیلوسنك نرخ حاضری اولان اللی پارەدن بش پارەسنك تنزیلیله مایسك اون برنجی صالی کوننده اعتباراً اکمکجی اکمکنك کیلوسنك قرق بش سمیدجی اکمکنك نظام ومعتاد وجهله اون پاره نقصانیله اوتوز بش پارەیه اعمال وفروخت ایتدیرلمسی مجلس امانتجه قرارلاشدیریلوب اکمکجیلر جمعیتی هیئتی جلبله قرار واقع تبلیغ ایدلمشدر .

مرعیت احکامنه بالاستیذان ارادۀ سنیۀ جناب پادشاهی شرفتعلق بیورلمش اولان زونغولداق لیمان نظامنامەسی :

برنجی ماده زونغولداق لیمانی دیمکله انشا ایدلمش اولان مندرك ایله ساحلك طولمەلری ارەسنده کائن حوض اکلاشیلوب مذکور حوض دکز جهتندن مندرك باشندن میرینك اسکی اولوغنه کیدن خط مستقیم ایله محدوددر.
مذکور خط فصلك خارجندەکی مسافه زونغولداق لیمانی اقسامندن معدود دکلدر .

بناءً علیه حوضك خارجندەکی دمیرلی بولنان سفائن « قلاغوز ودخولیه وتوقف » وسائر رسملردن معاف اولەجقلردر .

انجق سفائن مذکورەیه تحمیل اولنان ویا بونلردن اخراج ایدیلان یالکز کمور هر حالده لیماندن کچوب مقاولەنامەنك سکزنجی مادەسنده محرر رسومه تابع اولەجقدر .

ایکنجی ماده زونغولداق لیمانی داخلنده بیوك سفائنه مخصوص التی ومراکب صغیره ویاماونەلر ایچون دخی بر موقع تحمیل موجوددر شویله که :

(ا) مندرك اوزرندە کائن وکمیلرك طوغریدن طوغری یه تحمیلنه مخصوص ایکی ثابت ماچونه.

(ب) عین خدمتی ایفا ایتمك اوزره مندركك قارشو ساحلنده کائن « رافع » نامی ویریلان سریع الحرکه تحمیل آلتی.

(پ) مذکور آلته قریب بر محلده وقایق وماونه وسائره کبی مراکب صغیرەنك تحمیلنه مخصوص اوچنجی بر ماچونه.

([illegible]) [illegible] ازی ومندرك ایله قارشو سواحل آرەسنده کمور ویاخود دیکر اشیا تحمیل ایدن سفائنك توقف ایدەجکلری اوچ تحمیل موقعی . مذکور التی موقعدن ماعدا ایکی محل دها واردرکه بونلردن برنجیسی اورتەدەکی موقعلر ایله خط فاصل آرەسنده کائن وکوچك حجمده واپور ویلکن کمیلرینه وایکنجیسی ینه اورتەدەکی موقعلر ایله دیب ریختمی آرەسنده کائن و صندال وماونه ودوبه وسائره کبی مراکب صغیرەیه مخصوصدر.

اوچنجی ماده سفائنك لیمانه دخولی دخولیه استدعا دفترندەکی قیدلرنده تحقق ایدن ورودلری صرەسیله واقع اولەجقدر.

لیمانه کیرمك ایستیان کمیلر لیماندن کوریلەجك قدر یقین مسافەدە بولننجه اوزرنده (ك) حرفی بولنان ونصفی قرمزی ونصف دیکری بیاض اولان عمومی بایراغی دیرکلرندن برینه درحال چکمکه مجبور اولەجقلردر.

بو اشارت اوزرینه لیمان شرکتی طرفندن خدمت مذکوره تخصیص اولنمسی لازم کلان رومورکور سیر وحرکته مانع سقطلق ویا دیکر بر کمی یی جر ایتمکدن ازاده اولدیغی تقدیرده نوبت قاعدەسنه بالرعایه همان ورود ایدن کمیلردن حق تقدمی اولان کمی یی قارشولایەرق لیمان داخلنده دمیر آتەجق محله قدر جر ایدەجکدر وشرکت رومورکورلر تعرفەسنده محرر رسومی استیفا ایدەجکدر . رومورکور طرفندن کمیلرك جری اثناسنده وقوعه کلەجك قضادن رومورکور قپودانیله صاحبی مسئولدر .

دردنجی ماده مندرك منتهاسندەکی اشارت دیرکی مثلث شکلده وزمینی قرمزی اولوب

اشبو نسخه مجلس مبعوثانك ضبط جریدەسی مندرج قسم مخصوصی حاویدر .

اورته‌سنده بیاض بر دائره بولنان واوزرنده ترکجه « ارکای عثمانلی شرکتی » کتابه‌سی محرر اولان بایراغی چکمش ایسه هیچ بر سفینه حوضدن ایچری کیرمیه‌جك ومذکور اشارتك چکلمش بولندیغی مدتجه اشبو ممنوعیت دوام ایده‌جکدر.

بونك خلافنده حرکت ایدن سفینه حجم استیعابیسی نسبتنده (۱) لیرادن (۷) لیرایه‌قدر جزای نقدی اعطاسنه محکوم اوله‌جقدر.

شوقدر وارکه ارکای شرکتی انجق منافع عمومیه‌نك ایجاب ایتدیکی اصولده بر کمینك لیمانه‌دخولنی منع ایده‌بیلوب منع ایدیلان سفائنك قپودانلری طرفندن واقع اوله‌جق طلب وادعا اوزرینه لیمان معاملاتی مدیریتی ولیمان رئیسی اشبو ممنوعیتك اسباب موجبه‌سنی اثباته مجبور اوله‌جقدر.

بشنجی ماده لیمان خارجنده‌توقف ایدن کمیلر دیکر کمیلرك کچیدینی قپاتمامق اوزره مندرك باشندن لااقل ایکی یوز مترو اوزاقده بولنمق شرطیله کمیلرینی مناسب کوردکاری محله دمیرلیه‌جکلردر.

آلتنجی ماده کمور آلمق اوزره کلان بالجمله واپور ویلکن سفائنی ورودلری عقیبنده لیمان ریاستی دائره‌سنده قید اولنه‌رق عین زمانده اختیار ایده‌جکلری صورت تحمیلی « مراکب ماچونه رافع ماکنه ویا موجودایسه وسائط سائره‌ایله » بیان ایده‌جکلردر. کمی طرفندن بیان اولان صورت تحمیله کوره مواقع مخصوصه مشغول بولنمدیغی تقدیرده سفینه مواصلتی متعاقب تحمیل معامله‌سنه مباشرت ایده‌جك وارزو ایتدکلری مواقع مشغول بولندیغی حالده صره‌سنی بکلیه‌جکدر. مثلا یکدیکرینی متعاقباً ایکی کمی ورود ایدوب بونلردن بری (شرکته عائد اولمیان) قایق ودیکری ماچونه واسطه‌سیله تحمیل ایدلمك صورتنی اختیار ایتمش بولنسه وانجق ماچونه موقعلری بوش اولسه ایکنجی اوله‌رق کیرمش اولان کمی برنجیدن اول معاملهٔ تحمیلیه‌سنی اجرا ایده‌بیله‌جکدر. بر صورت تحمیل ایچون قید ایدلمش اولان کمی صره‌سنی بکلمکده‌بولندیغی زمانده‌دخی تحمیله‌باشلاندقدن صکره‌دیکر بر یر آچیلورسه مذکور کمی اولجه اختیار ایتمش اولدیغی صورت تحمیلیه‌یی ترك ایله آچیلان موقعه کیره‌بیلور.

انجق آره‌ده کچن مدت ظرفنده ورود ایتمش واشبو صورت تحمیلی اتخاذ ایچون قید اولنمش سائر کمی بولنمامسی شرطدر.

بوندن بشقه ماچونه ویا رافع ماکنه ایله تحمیل ایدلمك اوزره مقید بولنان کمیلر صور تحمیلیهٔ مذکوره‌یه مخصوص مواقعك مشغول بولندیغی مدتجه ماونه‌لر ایله تحمیله مخصوص اولان موقعلرك بر ویا بر قاچی بوش بولندیغی حالده موقتاً واولجه اتخاذ ایتدکاری موقعك آچیلمسنه انتظاراً وشرکته عائد اولمیان، ماونه‌لرایله تحمیله ابتدار ایده‌بیله‌جکلر وبومدت ظرفنده ابتداءً اتخاذ ایتمش اولدقلری موقع اوزرنده‌کی حق رجحانلرینی کندندن صکره ورودایدن سفائنه قارشو محافظه ایلیه‌جکلردر.

انجق بر کمی بووجهله موقتاً ماونه ایله تحمیل ایدلمکده ایکن احراقیه آلمق اوزره دیکر بر کمی ورود ایدوبده اورته‌ده‌کی مواقعك جمله‌سنی مشغول بولورسه ماچونه ویا رافع ماکنه ایله تحمیل ایده‌جك اولان اوایکی کمی سالف الذکر حق رجحانی احراقیه آلمق اوزره کلان کمی‌به ترکه مجبور اوله‌جقدر.

یدنجی ماده آلتنجی ماده ایله وضع اولنان قاعدهٔ عمومیه سکزنجی مادده تعداد ایدیلان احوالدن ماعدا استثنا ویا فسخ قبول ایده‌میه‌جکندن کرك ارکای شرکتی وکرك بشقه‌لری حسابنه اوله‌رق کمور تحمیل ایتمك ایچون کلان کمیلره هیچ بر حق رجحان ویامساعدهٔ مخصوصه ویامغایر قاعده بر مأذونیت ویریله‌میه‌جکدر. دیکر طرفدن هیچ بر کمی لیمان پیشکاهنه ورودندن اول کندیسی ایچون برموقع طوته‌میه‌جقدر.

سکزنجی ماده عثمانلی سفائن حربیه‌سیله نقلیات عسکریه‌یه تخصیص قلنان واپورلر لیمانه داخل اولور اولماز نوبت وامثالی قیوده تابع اولقسزین ایلك اچیله‌جق محلدن کمور تدارك وتحمیلنده‌بالجمله سفائن ومراکب سائره‌یه ترجیح اولنه‌جقلردر حرب ویا احوال فوق العادده نقلیات عسکریه واپورلری لیمانه ورود ودخوللرنده ویا لیمانه دخوللرینی کون وساعت تعیینیله باتلغرافنامه بالاشعار لیمانه دخوللرنده درحال کمورلرینی اعطایه شرکت مجبوردر. ذکر اولنان حرب ونقلیه واپورلری قلاغوز ودخولیه وتوقف رسملرندن معاف اوله‌جق واحتیاجلری اولان طاتلی صویی شرکت کندی دوبه‌لریله ونصف اجرتله اعطایه مجبوردر. ثر سیاهده منتظماً پوسته خدمتنی ایفا ایدن یعنی فنار رسومندن مظهر تنزیلات اولان اشبو صفت ماهیتلری مرجع رسمیسی طرفندن اولجه تعین اولنان واپورلر احراقیه کمورینه احتیاج حس ایتدکلری تقدیرده صره‌لرینی بکلمکده اولان سفائن حربیه ترجیحاً قایق ایله تحمیله مخصوص موقعلردن ایلك بوش قالانلرینی اشغال ایده‌جکلردر.

[مابعدی وار]

کرید حقنده ممالك سائرهٔ عثمانیه‌نك مختلف جهتلرنده عقد ایدیلن متینغ هیئتلری طرفندن مجلس مبعوثان ریاست جلیله‌سنه وارد اولان تلغرافنامه‌لردر:

سوکیلی ومعزز وطنمزك برجزؤ دلنشینی بولنان کرید اطه‌سی مجلس ملیسنك یونان قرالی نامنه یمین ایتدکلری خبر جکر سوزی بتون لنقظه اهالیٔ حمیتمندانك قلبنده برتأثیر عظیم حاصل ایدرك بوکون ساعت سکز راده‌لرنده بلدیه جوارنده واقع حریت میداننده بالعموم قصبه وجوارقری اهالیسی اجتماع ایدوب مجلس مذکورك شو حرکت دنائتکارانه‌سنی بتون عصبیت ملیه‌لریله رد وتلعین وبرعزم قویٔ وطنپرورانه ایله شو حرکتی قطعیاً پروتستو ایتمشلر ومحترم وکیللرمز ایله وطن پرور قابینه‌مزدن بوبابده شان عثمانی‌یه لایق برثبات ومتانت ابرازینه منتظر بولندقلرینی وکریدده‌کی حقوق مقدسهٔ عثمانیه‌نك ادامه ومحافظه‌سی ایچون حکومت مشروطه‌مزك اوفاق براشارتیله فدای جانه آماده اولدقلرینی کمال تهیجله افاده ایلمشلردر حتی شوصورتله بیان فکر ومطالعه ایله تسکین عصبیت وهیجانه موفق اوله‌میه‌رق یارینکی کون سلانیکده عقدی مقرر اولان متینغه دخی اشتراك ایتمك اوزره عموم قصبه‌جه مأمورین دخی داخل اولدیغی حالده سلانیکه حرکت

[...]لری بیان ایله اعلای شان عثمانی [...] فرمان.

۳۰ نیسان سنه ۳۲۶

لنقظه بلدیه رئیس وکیلی

مدحت

* * *

[...]ان عثمانیه‌نك الك اساسلی ارض مقدسندن [...]ریدده مجلس ملی طرفندن یونان قرالی [...]ی ایدلمك صورتیله بر الحاق زمینی [...] ایدیله‌رك حقوق صریحه‌مزه قارشو [...]لان تجاوزه ارتق نظربی قیدی ایله مقابله‌ده [...]وز بیکلرجه شهدای عثمانیه‌نك قانی [...] مال اولان مذکور اطه اوزرنده‌کی [...] حاکمیتمزی متزلزل ایلیه‌جکی جهتله بوکا [...] تدابیر قطعیه اتخاذ ایدلمسنی طالبه بوراده [...]نش اولان عناصر مختلفه‌دن مرکب اوتوز [...] خلقك بو اغورده حکومت سنیه‌نك [...]نه توفیقاً هرصورتله قانلرینك صوك [...]رنی آقیده‌رق مال وجانلرینی فدایه حاضر [...]ـدقلرینی وهیچ بر قوتك بزلری بو عزم [...]ـوزدن چویره‌میه‌جکنی بیان ودول حامیه‌نك [...]ده‌کی حسیات عدالتکارانه‌لرینه امین اولمغله [...] حکومتمزك کوسترمکده اولدیغی اهمالی [...]ـیك کشی نامنه شدیداً پروتستو ایلرز.

۳۰ نیسان سنه ۳۲۶

[...]اله متینغ قومیسیونی رئیس اولی بلدیه رئیسی احمد ممتاز

[...]خاخام باشی رئیس ثانی متره پولید وکیلی

[...]ـورام مولحو علکساندری

[اعـ]ـضا ابراهیم ادهم اعضا سلیمان سلامی

اعضا محمد سعید اعضا حسین حسنی

اعضا خریستوقلی اعضا حاجی حسن

اعضا میشون اعضا استانی جوانی

* * *

[...]کرید روملرینك یونان قرالی نامنه یمین [...]ـنی قطعیاً قبول ایده‌میز ایکی سنه‌دنبرو [...] اولدیغمز مشروطیتك مساعده‌سیله اظهارینه [...]ن اولدیغمز حسیاتمزك خلاصه‌سی اوله‌رق [...]ن ایدرز که هر ذره‌سی عثمانلی قانیله [...]ـورلمش اولان کرید طوپراقلرینی وبتون [...]ن اراضیسنی کاملاً قانلریمزله یکیدن بولاشدیرمدقجه‌ودها طوغریسی اوطوپراقلرده هپمز اولمدقجه کریدك عثمانلی ملکندن آیرلمسنه قطعیاً راضی دکلز بوخصوصده قوهٔ اجرائیه‌جه جسارت کوسترلمزسه قوهٔ تشریعیه‌نك وظیفه‌سنی ایفا ایتمسنی بکلرز قوهٔ تشریعیه‌دن دخی بکله‌دیکمز عثمانلی قانك فورانی کوره‌مز ایسه کندی حسیاتمزه یعنی عثمانلی افکار عمومیه‌سنه مراجعت ایدرز عموم قضا اهالیسی وبیکلرجه اشخاصك اشتراك ایلدیکی متینغ نتیجه‌سی اوله‌رق وقوع بولان شو قطعی مقرراتمزك عرضی ایله آکا کوره ایجابنی بکلرز.

۲۸ نیسان سنه ۳۲۶

اشرافدن حاجی راشد	قوشیقواق اشرافدن قارلی زاده عثمان	
اشرافدن محمد آغا	اشرافدن حاجی مصطفی	معتبران اهالیدن محمد شکری
اشرافدن عزیز اغا		

* * *

ماتنی سومیان عثمانلیلغی استه‌میان خائن وطن بر طاقم دنیلرك شمالی ارناوودلغك بعض اقسامنده‌کی اغفالاتی نتیجه‌سی اوله‌رق ظهوره کلان حادثات مؤسفه‌دن استفاده ایدن کرید حکومت اجرائیه‌سنك کرید مبعوثلرینی یونان قرالی نامنه تحلیف ایتمسنی قطعیاً رد وپروتستو ایدر و ارتق توالی ایدن درلو تجاوزاته خاتمه ویریله‌رك حقوق حکمرانیٔ عثمانیمزك و ناموس ملیمزك بر آن اول استکمالنی طلب ایلرز یونانلیلرك کریده تجاوزلری منع ایدیله‌جکنه دائر حکومتمزه اولان مواعیدینه وشمدی‌یه قدر حقوق عثمانیه‌یی حمایه خصوصنده‌کی حسیات مدنیه وعادلانه‌سنه قارشو دول اربعهٔ حامیه‌یه مجبور تشکرات اولمغله برابر او جزؤ وطنی بالذات مدافعه ایده‌مامکلکمز حمیت عثمانیه وغرور ملیمزی جریحه‌دار ایتمکده ایدوکندن وحیات واستقلالیتی پك قیمتدار طانیان بتون ناموس پرور ملتلر کبی بز ناموسلی وجدانلی عثمانلیلرده وطنی وهر شیدن زیاده سودیکی کریدی بلا معاونت طوغریدن طوغری‌یه محافظه ومدافعه‌یه کندی جانلی وقانلی موجودیتلریله هر آن حاضر اولدیغندن بوخصوصده حکومتمزك هر درلو اجراآتنه ظهیر و نتیجه‌یه منتظر بولندیغمزی تکرار وجداً عرض ایلرز.

۱ مایس سنه ۳۲۶

ودینه قضاسی عموم اهالیسی نامنه

بلدیه رئیس وکیلی	متینغ هیئتی رئیسی
اعضا	مفتی
علی رضا	حسین زهدی
اعضا	اعضا
رسوکتو	خیرالدین

رسومات مدیریت عمومیه‌سندن:

اشیای عینیه دکانی یکیدن کشاد ایدیله‌رك اشیا فروختنه مباشرت اولندیغنه دائر صباح غزته‌سنده برقاچ کوندنبرو براعلان کوریلیور حالبوکه بالجمله علاقه‌دارانجه معلوم اولدیغی اوزره برمدتدنبرو کمرکلرجه تطبیقنه باشلانیلان اصول جدیده‌دن طولایی کمرك رسمنه بدل عیناً اشیا اخذی معامله‌سی جزئیاته انحصار ایدرك آرتق سابقی وجهله اشیای عینیه مغازه‌سنك دوام وجودینه لزوم قالمامش وفقط مذکور مغازه‌دن کچن سنه اموالندن برقسم اشیا قالمش اولمسی مناسبتیله بونك طوپدن صاتلمسی تقرر ایدرك بالمزایده تجاردن عجم اوغلی نسیم قوهن افندی آغستوس غایه‌سنه قدر مذکور اشیایه بولندیغی محلده صاتوب الدن چیقارمق اوزره طالب اولمسیله مذکور مغازه‌نك رسومات نامنه علاقه‌سی کسیله‌رك وقپوسی اوزرنده‌کی لوحه قالدیریله‌رق اشیای مذکوره محل مذکورده صاتلق اوزره بدل معینی مقابلنده مومی الیهك عهده‌سنه احاله قلنمش ایدی شووجهله اوراده موقع فروخته وضع اولنان اشیا مومی الیهك مالی اولوب مذکور مغازه‌نك کمرکله علاقه‌سی بولنمدیغی جهتله مذکور غزته‌ده مندرج اعلان موافق حقیقت اولمدیغندن کیفیتك اولوجهله تصحیحی ۱ مایس سنه ۳۲۶ تاریخنده غزته ادارخانه‌سنه تبلیغ قلنمش ایسه‌ده بناءً علیه آره‌دن اپیجه بر مدت کچدیکی حالده تصحیح کیفیت ایدلمامکله برابر اعلانلرك تکرر ایتدیکی کورلدیکندن تکذیب کیفیت اولنور.

اعلانات

زیرك جوارنده زیرك محله‌سنده جامع زقاغنده ٤٨ نومرو ایله مرقم اولوب مصطفی وعثمان وطاهر ونوری افندیلر عهده‌سنده ایکن مقدمجه باسند رسمی درت یوز اوتوز سکز عثمانلی لیراسی دینی مقابلنده وکالت دوریه ایله مصطفی افندی نامنه وفاءً فراغ ایدلمش اولان معلوم الحدود والمشتملات صرف ملك خانه مدت معینه‌نك مرور ایلدیکی حالده تسویهٔ دین اولنمامسندن ناشی داین مومی الیه طرفندن وقوع بولان استدعا اوزرینه ١٣ شباط سنه ٣٢٥ تاریخیله موقع مزایده‌یه قونیلوب اوتوز بیك غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایلمسیله ٢٩ نیسان سنه ٣٢٦ تاریخنده احالهٔ اولیه‌سی اجرا قلندیغی کبی اون بش کون ظرفنده یوزده بش ضمی قبول ایدیله‌رك ختام مدتده احالهٔ قطعیه‌سنك اجراسی مقرر بولندیغندن طالب اولنلرك مذکور خانه‌نك قیمت مخمنه‌سی اولان اللی بیك غروشك یوزده اونی نسبتنده پی اقچه‌سنی مستصحباً دفترخاقانی نظارتی سندات عمومیه اداره‌سنه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

بك اوغلی اجرا دائره‌سندن :

محمد جلال الدین اغانك دیمتری ذمتنده محکوم به مطلوبی اولان مبالغ معلومه‌نك استیفاسی ایچون مدیونك تحت حجزه النان وفروختنه قرار ویریلان قاریوله وآیینه و اشیای زجاجیه فرنك کلیمی ساعت وبورونحاس قزغان منقال وسائر بوکا مماثل اشیای بیتیه ماه حالك اون دردنجی جمعه کونی ساعت ایکی راده‌لرنده بشکطاشده عباس اغا محله‌سنده تکیه قره غولی جوارنده بالمزایده فروخت اولنه‌جغندن طالب اولانلرك یوم ووقت ومحل مذکورده بدل مزایده‌لرینی مستصحباً مأموری مواجهه‌سنده حاضر بولنملری اعلان اولنور .

مالیه نظارتندن :

خداوندکار ولایتی داخلنده‌کی چفته‌لر چفتلکنده موجود مانده وقره صغیر حیوانانندن یومی حاصل اولان ایکی یوزدن درت یوز کیلویه قدر سوت مایسك اون بشنجی کونی آلاتورقه ساعت اونده احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنمق وعندالمزایده درعهده ایده‌جك طالب طرفندن اون بیك غروشلق کفالت معتبره ارائه اولنمق ومدت التزام تاریخ احاله‌دن اعتباراً آلتی آی اولمق اوزره بوکره مزایده‌یه چیقارلمش وهر آی سوتلرك حسابی بالرؤیه اثمان بالغه‌سی ماه بماه وتماماً سکهٔ خالصه اوله‌رق چفتلك صندوقنه تسلیم ایدلمك ودلالیه‌سیله بالجمله مصارف وضرر وزیانی متعهدینه عائد اولمق وهر کون حاصل اولان سوت چفتلکك ماندیره موقعنده بالوزن متعهده تسلیم اولنمق وهر نه سببه مبنی اولور ایسه اولسون متعهدك سوت اثمانی میعاد معیننده تسویه ایتمدیکی حالده متعهده سوت اعطاسی تعطیل ایدیلوب حاصل اولان سوتلردن سوت حسابنه پینیر وسائره اعمال ایتمکده چفتلك اداره‌سی مختار بولنمق وبو یوزدن حاصل اوله‌جق ضرر وزیان متعهد ایله کفیلنه عائد اولمق وملتزم ایله کفیلنك ضرروزیان ادعاسنه قطعیاً حقی اولماملق وچفتلکك ماندیره موقعنده‌کی سوتخانه ، پینیر خانه ویاغخانه ایله درونده‌کی آلات وادوات التزام مدتجه مجاناً قوللانلمق ایچون متعهده تودیع ایدلمك وویریله‌جك سوت متعهدك کندی آدملری واسطه‌سیله صاغدیرلمق شرائط مقرره ایجابندن بولنمش اولدیغندن طالب اولانلرك اسکیشهر قضاسی مال مدیرلکنه مراجعت ایتملری محلنك اشعاری اوزرینه اعلان اولنور .

پوسته وتلغراف وتلفون ادارهٔ عمومیه‌سندن:

ایکنجی صنف مأموریتی قزانانلر

نومرو	
٨١	حسن صدرالدین افندی
٦٩	نوری «
	اوچنجی صنف مأموریتی قزانانلر
١٠٣	محمد راتب افندی
٤٢	احمد بصری «
	دردنجی صنف مأموریتی قزانانلر
٨٤	یوسف ضیا افندی
٩٦	نشان قومرویان «
٩١	اوسب طوپوزیان «

پوسته وتلغراف وتلفون مدیریت عمومیه‌سی

تلغراف قونطرول لمنسده منحل بو[لنان] ایکنجی واوچنجی ودردنجی صنف کتا[بت] ایچون کچنده اجرا اولنان مسابقه‌ده ا[براز] اهلیت ایدن بالاده اسامیسی محرر افندیل[ر] ادارهٔ مذکوره مأمورین قلمنه مراجعت ا[یتملری] لزومی اعلان اولنور .

⁂

پوسته وتلغراف وتلفون مدیریت عمو[میه]سنجه مأمورین قلمی ثانی شعبه‌سنده سکز[...] غروش معاشلی ایکنجی صنف مأموریت ایچو[ن] مسابقه کشاد ایدلمشدر

مسابقه پروغرامی

- مجلهٔ احکام عدلیه
- تجارت بریه قانونی
- احکام اوقاف
- اراضی قانونی
- حقوق اداره
- ابنیهٔ امیریه‌نك تعمیرات وانشاآتنه دا[ئر] اولان احکام نظامیه
- امور بلدیه‌یه متعلق قوانین ونظامات
- مقاولاته عائد احکام قوانین ونظامات
- رسماً اجرا قلنان مزایدات ومناقصا[ته] متدائر اصول ومعاملات

مسابقه‌یه دخول شرائطی بروجه آتیدر

اولاً عثمانلی اولمق
ثانیاً مکتب حقوق شهادتنامه‌سنی حائز اولم[ق]
ثالثاً استدعا تاریخنده یکرمی یاشنی اکما[ل] ایتمش واوتوز بش یاشنی تجاوز ایتمامش اولمق
رابعاً قوی البنیه اولمق وعلل وامراضدن سالم بولنمق
خامساً ادارهٔ عمومیه‌نك قبول وتصدیقنه اقتران ایتمك

بروجه بالا شرائطی حائز اوله‌رق مسابقه‌یه داخل اولمق ایستیانلر مایسك یکرمی بشنجی کونی وقت ظهره قدر مدیریت مشار الیهایه بااستدعانامه مراجعت وتذکرهٔ عثمانیه ایله مکتب حقوق شهادتنامه‌لرینی وسلك عسکریده بولنمشلر ایسه حسن ایفای خدمت ایتدکلرینی مبین اوراق لازمه‌یی اعطا ایتملری مقتضیدر.

تقویم وقایع مطبعه‌سی